



A R P E L

Association romande pour les échanges linguistiques

« Pour un futur multilingue »

CASE POSTALE 22, 1854 LEYSIN, VD, SUISSE
024 494 3055 - 079 215 8250 - 078 796 1532
info.arpel@bluewin.ch - www.echangeslinguistiques.ch

2019 - INSCRIPTION 1 (8 pages)

ECHANGES SCOLAIRES (8/9 SEMAINES : AU, CA, DE, NZ)

IDENTITE DU CANDIDAT : Remplir ou choisir. Entourez ou cochez.

- NOM DE FAMILLE** : **PRENOM** :
 - DATE DE NAISSANCE** : (jj/mm/aaaa)/...../..... **GENRE** : F M **TAILLE/KG** :cm/.....kg
 - ADRESSE DU DOMICILE** :
 - CODE POSTAL** : **LOCALITE** : **CANTON** :
 - EMAIL DE L'ELEVE** :
 - TEL. MOBILE ELEVE** :/..... **10. TEL. DOMICILE** :/.....
 - PASSEPORT POUR L'ECHANGE** : **Nationalité** :
- Date d'expiration** (jj/mm/aaaa) :/...../..... (A remplir même si vous avez besoin de le renouveler avant l'échange. Indiquez votre **carte d'identité** si vous n'avez pas encore de passeport).

INFORMATION POUR L'ECHANGE :

- Avez-vous déjà fait un échange ? **NON** **OUI**, dans quel pays ?
- Je souhaite faire un échange en (**1** = premier choix **2** = deuxième choix) :
..... ALLEMAGNE AUSTRALIE CANADA NOUVELLE ZELANDE
- Je souhaite un partenaire : masculin féminin indifférent (M ou F)
- MON LOGEMENT** : appt /..... pièces maison individuelle /..... pièces
- LOGEMENT DU PARTENAIRE CHEZ MOI** : chambre individuelle chambre partagée (lit individuel)

MA FAMILLE :

- COMPOSITION DE MA FAMILLE** : Il y a (nombre) personnes en tout, moi inclus.
- PÈRE, BEAU-PÈRE, RESPONSABLE LEGAL** (Soulignez ce qui convient) :
Nom/prénom :/.....
Profession actuelle :
Tél mobile :/..... Email :
- Adresse si différente du domicile de l'élève :
- MERE, BELLE-MERE, RESPONSABLE LEGALE** (Soulignez ce qui convient) :
Nom/prénom :/.....
Profession actuelle :
Tél mobile :/..... Email :
- Adresse si différente du domicile de l'élève :
- ARRANGEMENT DE VISITE** (en cas de parents divorcés):
- FRATERIE** : (plus âgé d'abord):

	prénom	âge	Habite à la maison	
1.	frère	sœur :...../.....	OUI	NON
2.	frère	sœur:...../.....	OUI	NON
3.	frère	sœur :	OUI	NON
- ANIMAUX** : Dans notre famille, il y a : (No) **CHAT** **CHIEN** **AUTRES**

MA FAMILLE, suite :

19. **LANGUES PARLEES** : A la maison, nous parlons prioritairement le..... ensemble.
Nous parlons également le-s :
20. **RELIGION** : pratiquée régulièrement occasionnellement pas du tout
Si oui, membre de l'église :
21. **INSTRUMENTS DE MUSIQUE A DISPOSITION** :
22. **EQUIPEMENTS DE SPORTS A DISPOSITION** :
23. **ACTIVITES TYPQUES EN FAMILLE PENDANT LES WEEKENDS** :
1.....
2.....
24. **ACTIVITES TYPQUES EN FAMILLE PENDANT LES VACANCES d'HIVER** :
1.....
2.....
25. **VOYAGES** : Pays visités les deux dernières années :
26. **COMMUNAUTE** : Nous habitons : village (-5000 habitants) une petite ville (env. 10'000 h)
une ville moyenne (20'000 – 50'000) une grande ville une station de ski campagne
27. **TRANSPORTS** : Notre domicile est situé à kilomètres de
(ville de 10'000 habitants ou plus). Les transports publics à proximité sont :

SANTE DE L'ELEVE :

Quoi ?

X

28. **ALLERGIES AUX ANIMAUX** : NON OUI : certificat médical
29. **ALLERGIES A L'ENVIRONNEMENT** : NON OUI : certificat médical
30. **ALLERGIES ALIMENTAIRES** : NON OUI : certificat médical
31. **HABITUDES ALIMENTAIRES PARTICULIERES** :
32. **BESOIN DE TRAITEMENTS MEDICAUX REGULIERS** : NON OUI certificat médical
Si oui, expliquez le traitement :
33. Habitez-vous avec une/des personnes ayant besoin de traitements médicaux réguliers ou de soins particuliers en raison de leurs conditions physiques ou mentales ? NON OUI
34. **FUMEE** : NON, je ne fume pas. OUI, je fume.
Dans ma famille, un ou plusieurs membres fument : NON OUI à l'intérieur à l'extérieur.

ASSURANCES OBLIGATOIRES (avec couverture dans le pays de l'échange) :

35. **MALADIE/ACCIDENT** : assurance : POLICE No :
L'assurance **RAPATRIEMENT** pour la période de l'échange au Canada, Australie, Nouvelle Zélande sera demandée après la confirmation de l'échange.
36. **RESPONSABILITE CIVILE** : assurance : POLICE No :
37. **EN CAS D'URGENCE**: personne prioritaire à joindre : nom/ relation à l'élève / tél. mobile
...../.....

PERSONNALITE ET INTERETS DE L'ELEVE : Remplir ou choisir.

38. **PERSONNALITE 1** : Je me considère plutôt (choisir 3 cases).

- | | | |
|-----------------------------------|--|----------------------------------|
| sportif / dynamique | scientifique / logique | entreprenant / productif |
| sociable / à l'écoute des autres | scolaire / organisé | artistique, sens de l'esthétique |
| extraverti / aime avoir un public | silencieux / vie intérieure importante | musical, sens de l'abstrait |

39. **PERSONNALITE 2** : Votre meilleur ami dirait de vous que vous êtes plutôt (cochez 3 cases).

- | | | |
|---------------------|----------------------------|---------------------------|
| drôle/populaire | indépendant d'esprit, seul | curieux/aime apprendre |
| meneur/organisateur | aide les autres, serviable | calme/réservé/ en retrait |

40. **MES DISCIPLINES SCOLAIRES PREFEREES :**

a) b) c)

41. **MES ACTIVITES SPORTIVES PRATIQUEES REGULIEREMENT :**

a)..... b) c)

42. **MES ACTIVITES SOCIALES ET CULTURELLES PREFEREES :**

a)..... b) c)

43. **Je fais partie d'un club sportif, d'un groupe scolaire, d'une association :** NON OUI : lesquels ?

1.fréquence / semaine :hres

2fréquence /semaine :hres

44. **MON GENRE MUSICAL/GROUPES PREFERES :**

45. **MON GENRE DE LECTURE/BLOG PREFERE :**

46. **MON GENRE DE FILMS PREFERES :**

47. **MON GENRE DE SPECTACLES PREFERES :**

48. **MES RESEAUX SOCIAUX PREFERES :**

49. **TEMPS LIBRE** : Je le passe le plus souvent (cochez 2 choix) :

- | | | | |
|---|-----------------|---------------------------|-----------------|
| avec moi-même/seul | avec ma famille | avec des amis | avec un/une ami |
| sur les réseaux sociaux (heures par jour :) | dans un club | avec des animaux , nature | |

50. **DEVOIRS SCOLAIRES:** En tout heures/ jour.

51. **INTERNET :** jeux vidéo TV/cinéma musique recherches En tout heures/ jour.

52. **TRAVAIL** : Travaillez-vous contre rémunération de temps en temps **après l'école** ? NON OUI

Activités fréquence / semaine : hres.

Travaillez-vous contre rémunération **pendant les vacances** ? NON OUI

Activités :fréquence /semaine :hres.

53. **PREFERENCES** : Quelles sont vos **TROIS activités préférées et pratiquées** parmi celles décrites ci-dessus ?

..... / /

MON ECOLE :

54. **Nom de l'établissement scolaire :**

Ville : **Canton :**

55. **Site internet de l'école :**

56. **Nombre d'élèves dans ma classe :** **dans mon école :**.....

57. **Déplacement à l'école :** Cela prend minutes.

à pied à vélo en bus public en train On me conduit en voiture.

58. **« UN JOUR TYPE DANS MON ECOLE » :** (Ecrivez des phrases complètes **en français** et décrivez vos déplacements, l'horaire, les cours, les pauses, le repas de midi, les activités extra-scolaires, vos amis à l'école)

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

59. **LETTRE PERSONNELLE A VOTRE PARTENAIRE:** Ecrivez une lettre d'environ 200 mots dans SA langue, **en allemand ou en anglais**, en incluant une présentation personnelle (nom, âge, place dans la fratrie), votre personnalité, les activités les plus importantes pour vous, vos valeurs de vie et comment vous envisagez votre futur.

Hi, Hallo,

Dans ton pays, j'aimerais beaucoup

En Suisse, nous pourrons faire les activités et excursions suivantes :

à bientôt, (prénom) Date :

60. A REMPLIR PAR UN PARENTS : Décrivez brièvement chaque membre de votre famille :
NOTRE FAMILLE en bref: (prénom, âge, intérêts, personnalité)

Père : prénom : âge :

Intérêts principaux :

Personnalité :

Mère : prénom : âge :

Intérêts principaux :

Personnalité :

Enfant-candidat : prénom : âge :

Intérêts principaux :

Personnalité :

1. Frère / sœur habitant à la maison : prénom : âge :

Intérêts principaux :

Personnalité :

2. Frère / sœur habitant à la maison : prénom : âge :

Intérêts principaux :

Personnalité :

3. Frère / sœur habitant à la maison : prénom : âge :

Intérêts principaux :

Personnalité :

61. L'esprit de notre famille : Décrivez les habitudes qui caractérisent votre vie de famille (manger ensemble, etc.)

a) Repas :

b) Utilisation WIFI/internet :

c) Autres :

Les responsabilités, les tâches de maison auxquelles votre enfant en échange participe (ménage, rangements, etc.)

a) fréquence/semaine

b) fréquence/semaine

c) fréquence/semaine

Pour le bon déroulement de la vie familiale, il est attendu du partenaire international qu'il/elle participe aux tâches :

a) fréquence/semaine

b) fréquence/semaine

c) fréquence/semaine

62. Les libertés consenties à votre enfant ET à son future partenaire (nombre de sorties, heure de rentrée, etc.)

a) En semaine :

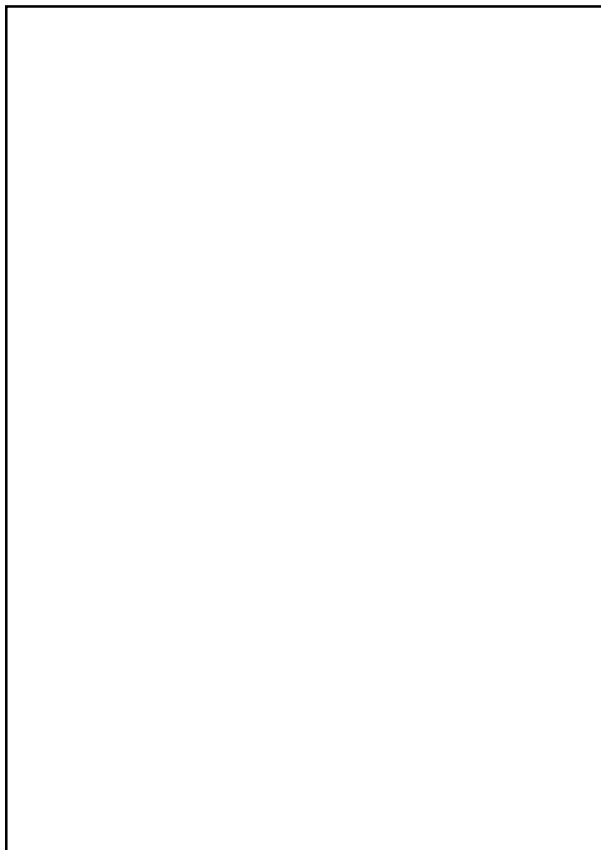
b) vendredi/samedi soirs:

c) dimanche :

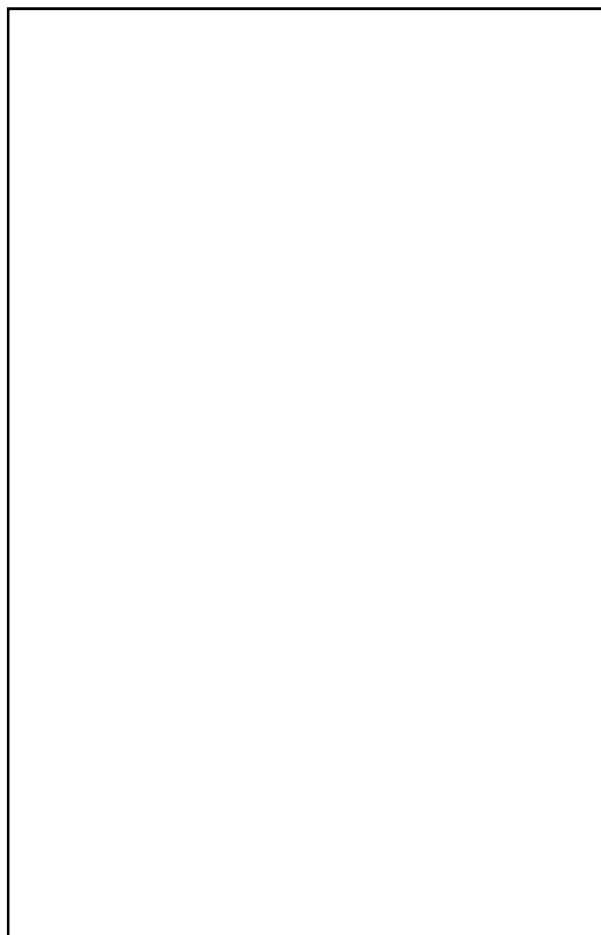
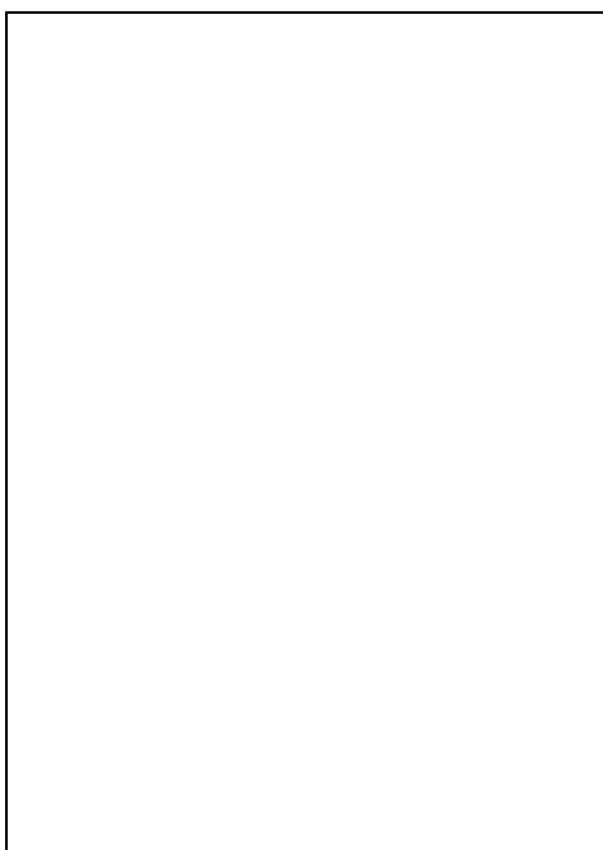
Ces descriptions ont été faites par : date :

PHOTOS : Insérez 8 photos récentes (moins de 6 mois) et selon les rubriques indiquées.

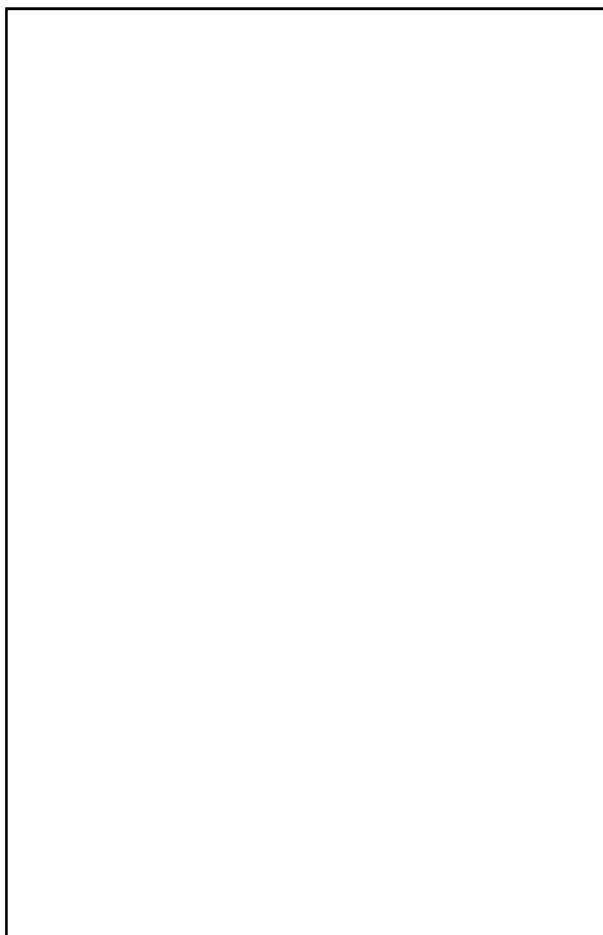
1. **Votre logement** – photo de l'extérieur



2. **Votre logement** - photo de l'intérieur (séjour)

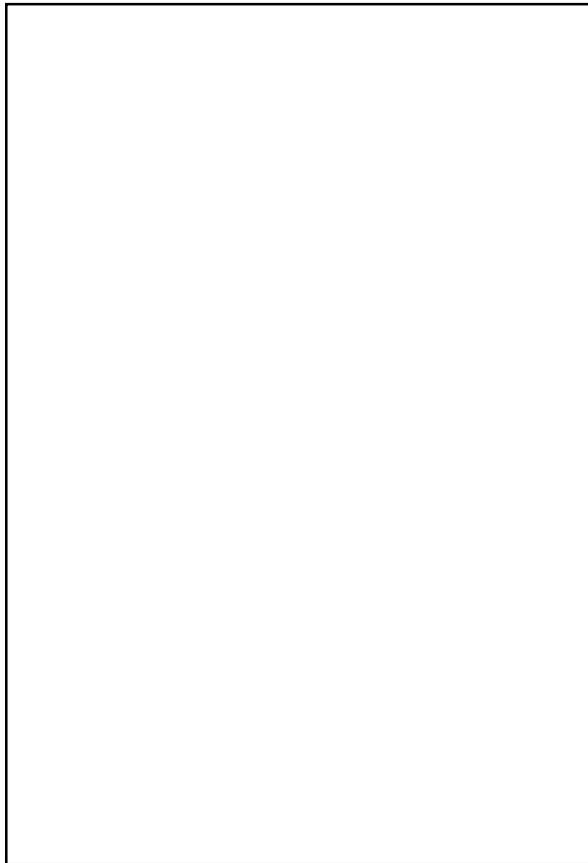


3. La chambre du partenaire

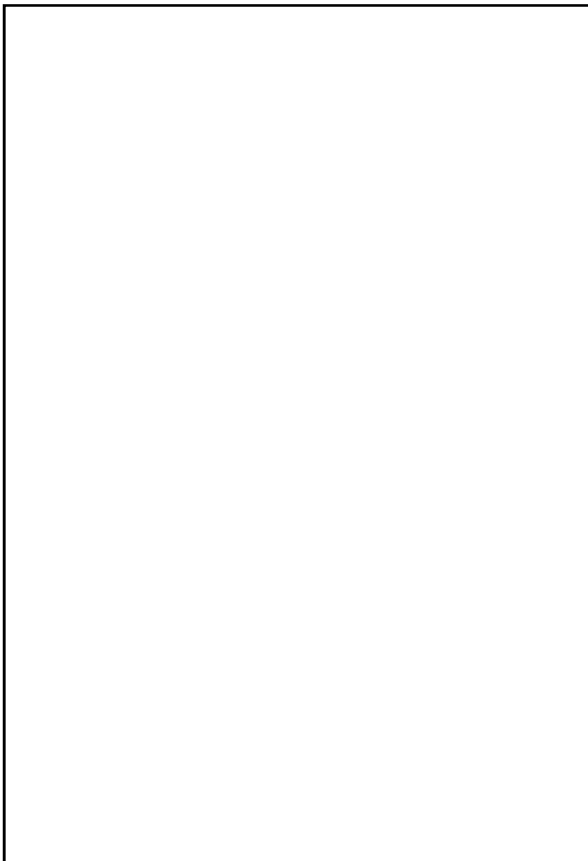
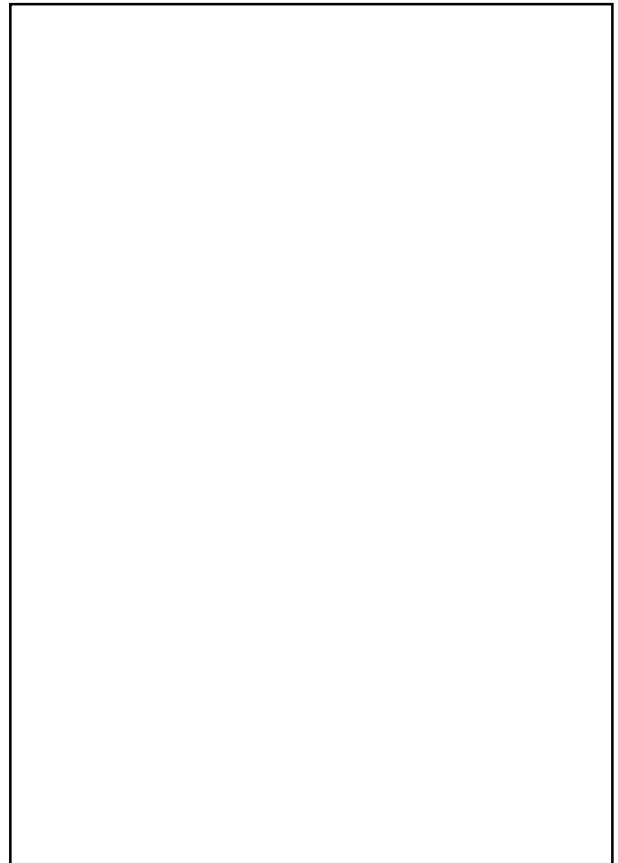


4. Votre école - extérieur

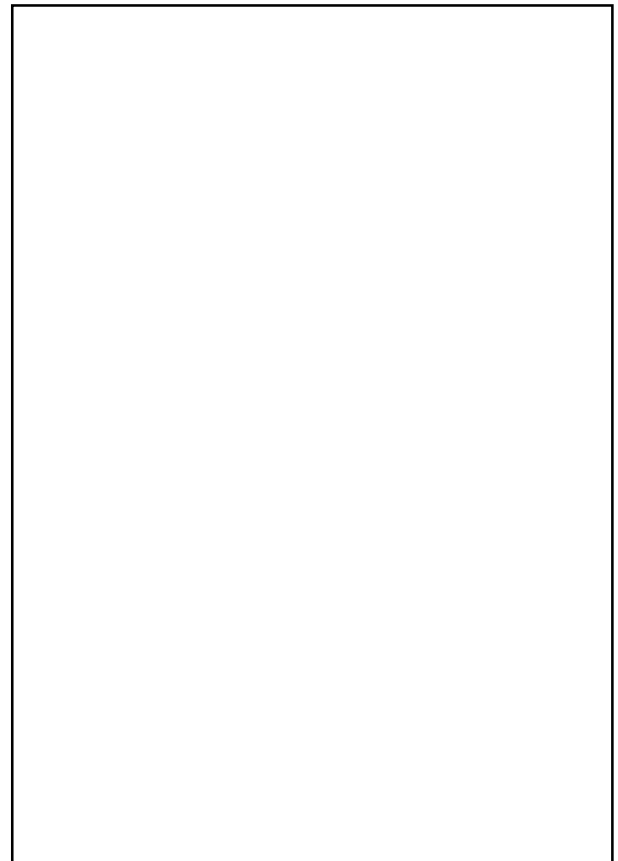
5. Votre famille au complet (si possible)



6. Portrait de vous



7. Vous faisant une activité



8. Vous et des amis

..... J'atteste que ces informations sont correctes et correspondent à la réalité de ma personne et de ma famille.
..... Je confirme également avoir pris connaissance des conditions générales de participation aux programmes d'ARPEL.

ARPEL vous remercie pour votre inscription et sera en contact avec vous à la MI-MARS 2019 pour la suite de la démarche. D'ici là, recevez nos cordiales salutations, ARPEL